

Original: español/inglés

Nota explicativa sobre el presupuesto del sistema eBCD para el ejercicio 2025 (revisado)

Conforme a las disposiciones del Artículo X.1 y X.3 del Convenio de ICCAT y las del Artículo 2 del Reglamento Financiero, la Secretaría debe presentar a la Comisión, para su consideración y adopción, la propuesta de presupuesto de 2025 revisado. La Comisión adoptó en su 28ª reunión ordinaria (formato híbrido, 13-20 de noviembre de 2023) el presupuesto para 2024 y 2025.

El objetivo de esta nota es presentar las modificaciones que se reflejan en el presupuesto 2025 revisado respecto al aprobado inicialmente por la Comisión, ya que la estructura y elementos de los distintos apartados no han sufrido ningún cambio.

A continuación, se detallan los puntos con modificaciones y aclaraciones:

“Soporte y mantenimiento del sistema electrónico de documentación de capturas de atún rojo (eBCD)”:

La implementación del eBCD es llevada a cabo por el consorcio formado por Empresa de Transformación Agraria (TRAGSA, S.A.) y The Server Labs, S.L. A continuación, se describen cada una de las responsabilidades específicas y operativas para el soporte y desarrollo del sistema eBCD:

The Server Labs (infraestructura de hardware)

- Provisión y mantenimiento de servidores: Gestiona y mantiene la infraestructura de servidores que aloja y publica el sistema eBCD, incluidos sus entornos de producción y pruebas, así como el software y las bases de datos asociados.
- Gestión de copias de seguridad: Mantiene y proporciona copias de seguridad de las bases de datos correspondientes a los distintos entornos.
- Certificados SSL: Suministra los certificados SSL (Secure Sockets Layer) necesarios para la creación y gestión de certificados digitales para validadores de CPC.
- Servicios en la nube de AWS: Proporciona servicios en la nube de Amazon Web Services que permiten el envío automatizado de correo electrónico desde el sistema eBCD.
- Comunicación y cortafuegos: Implementa capas de seguridad y protección cortafuegos para el sistema eBCD, así como el acceso necesario para la sincronización de datos con las bases de datos de la Secretaría.

TRAGSA (desarrollo y mantenimiento de software)

- Desarrollo e implementación: Desarrolla e implementa las propuestas aprobadas por el Grupo de trabajo dentro del sistema eBCD.
- Mantenimiento del sistema eBCD: Realiza actualizaciones y pruebas de nuevas versiones en diferentes entornos (producción, CPC, SEC), así como ajustes funcionales, corrección de fallos, gestión de correo electrónico masivo y creación de manuales y guías operativas.
- Asistencia al usuario: Proporciona asistencia a los usuarios del sistema eBCD, incluidos los usuarios avanzados (administradores/validadores de CPC), ofreciéndoles ayuda con la funcionalidad del sistema y resolviendo las incidencias y problemas que puedan surgir durante su uso.
- Asesoramiento funcional: Ofrece orientación a la Secretaría y al Grupo de trabajo sobre aspectos funcionales y alternativas operativas para el sistema eBCD.
- Intermediación y gestión de contratos: Actúa como enlace con The Server Labs para atender las peticiones de la Secretaría, como las solicitudes de copias de seguridad y las configuraciones de comunicación necesarias, y colabora en la preparación anual de los contratos que vinculan a ambas partes del Consorcio.

La renovación del contrato de 2024 para llevar a cabo estos servicios ha sido por importe de 315.571,87 euros.

A continuación, se indica la evolución del gasto de estas actividades en los últimos cinco años:

	<u>2020</u>	<u>2021</u>	<u>2022</u>	<u>2023</u>	<u>2024</u>
Actividades de infraestructura:					
1. Infraestructura + Seguridad	63.560,00 €	78.990,82 €	89.719,00 €	112.433,85 €	109.631,25 €
2. Renovación del certificado SSL para PROD, CPC y SEC	945,00 €	945,00 €	945,00 €	1.050,00 €	1.155,00 €
3. Administración y soporte de la infraestructura 24x7 en AWS	24.375,00 €	24.600,00 €	25.800,00 €	28.380,00 €	57.780,00 €
4. AWS Business Support	4.797,00 €	5.962,20 €	6.550,20 €	11.243,40 €	10.936,00 €
Subtotal	93.677,00 €	110.498,02 €	123.014,20 €	153.107,25 €	179.502,25 €
Soporte, mantenimiento de gestión y análisis del proyecto:					
1. Soporte al usuario y mantenimiento de la aplicación web	120.446,05 €	110.502,39 €	110.502,40 €	112.689,00 €	122.842,65 €
2. Gestión del proyecto y análisis de nuevas solicitudes	17.822,46 €	11.901,75 €	11.901,75 €	12.134,89 €	13.226,97 €
Subtotal	138.268,51 €	122.404,14 €	122.404,15 €	124.823,89 €	136.069,62 €
TOTAL	231.945,51 €	232.902,16 €	245.418,35 €	277.931,14 €	315.571,87 €

Se informa de que la Secretaría en 2025 volverá a firmar un contrato con la empresa Tragsa S.A.

En la actualidad, los costes asociados al proveedor que proporciona la infraestructura del hardware representan una parte sustancial del presupuesto anual asignado al sistema eBCD.

Por ello, y para evitar que esta situación socave el futuro del sistema, la Secretaría ha decidido explorar proveedores alternativos capaces de prestar servicios de calidad igual o superior a un costo que garantice la viabilidad económica. Los costes asociados a las pruebas de nuevos proveedores serán cubiertas por el saldo del Fondo de operaciones del eBCD. Se estima que la primera fase de prueba esté en torno a 8.107,00 euros y la segunda en fase en torno a los 39.500,00 euros.

El nuevo contrato que se firmará también sería enmendado para incluir los requisitos que pueda solicitar la Comisión.

“Salarios”:

La Secretaría presenta para su aprobación un incremento del 9,66 % respecto al presupuesto aprobado para 2025 en 2023, para ajustar dicha partida al gasto que se prevé que se va a realizar. En la previsión está incluida la subida de la escala de salarios para servicios generales, el incremento de los costes de Seguridad Social, así como los impuestos según lo estipulado en el Artículo 10 de los Estatutos y Reglamento de Personal de ICCAT.

“Desarrollos en la aplicación web (asignación ‘Flexible’): actividades de desarrollo solicitadas por el Grupo de trabajo”:

Al margen de las actividades de infraestructura y soporte, mantenimiento de gestión y análisis del proyecto, el consorcio suministra otros bienes y servicios opcionales destinados a desarrollos de la aplicación web.

Estos servicios han sido solicitados por el Grupo de trabajo técnico sobre eBCD sustituido desde 2023 por el Grupo de trabajo permanente sobre sistemas de documentación de capturas.

Las funcionalidades solicitadas bajo este capítulo presupuestario han sido cubiertas por el saldo remanente del Fondo para el Sistema electrónico de documentación de capturas de atún rojo (eBCD), de manera que desde la aprobación de la modificación del Artículo 4 del Reglamento financiero, en el presupuesto del eBCD no se ha solicitado ningún importe a este respecto.

A continuación, se detalla la evolución del saldo de operaciones del eBCD de los últimos cinco años:

	<u>2020</u>	<u>2021</u>	<u>2022</u>	<u>2023</u>	<u>11 de octubre de 2024</u>
Saldo disponible del eBCD a la apertura del ejercicio	341.574,62 €	279.305,22 €	420.266,19 €	437.326,10 €	403.528,65 €
Ingresos presupuestarios eBCD	294.755,07 €	501.184,42 €	371.137,43 €	388.908,94 €	410.565,19 €
Soporte, mantenimiento y desarrollo de la funcionalidad del sistema eBCD	-231.945,51 €	-232.902,18 €	-245.418,35 €	-277.931,14 €	-202.279,10 €
Sueldos y salarios	-38.171,26 €	-77.733,69 €	-84.953,19 €	-93.887,21 €	-72.793,74 €
Desarrollos en la aplicación web	-89.719,45 €	-45.724,62 €	-23.669,78 €	-30.908,31 €	-39.431,07 €
Gastos bancarios	-65,00 €	-60,14 €	-36,20 €	-35,00 €	-116,09 €
Reunión del Grupo de trabajo técnico sobre eBCD	-	-12.911,10 €	-	-19.944,73 €	1.432,20 €
Ingresos pagados a ejercicios anteriores	2.876,75 €	9.108,28 €	-	-	824,88 €
Saldo disponible	279.305,22 €	420.266,19 €	437.326,10 €	403.528,65 €	501.730,92 €

Teniendo en cuenta la estimación de gastos hasta el 31 de diciembre de 2024, el fondo de operaciones del eBCD al cierre del ejercicio 2024 será de 293.190,13 euros.

Saldo disponible a 11 de octubre de 2024	501.730,92 €
Estimación de gastos hasta el 31 de diciembre de 2024:	
Soporte, mantenimiento y desarrollo de la funcionalidad del sistema eBCD	-113.292,77 €
Sueldos y salarios	-18.198,44 €
Desarrollos en la aplicación web solicitados en 2023 pendientes de facturación	-49.782,19 €
Desarrollos en la aplicación web solicitados en 2024 pendientes de facturación	-27.267,40 €
Saldo estimado a 31 de diciembre de 2024	293.190,13 €

Este saldo será minorado por el coste inherente al solapamiento de los dos proveedores de servicios (un total de 47.607,00 euros), si los resultados de la primera fase son considerados satisfactorios. Si esto fuera así, el saldo disponible del fondo de operaciones para 2025 será de 245.583,13 euros.

Respecto al presupuesto de ingresos de 2025, el único cambio que se presenta es el tipo de cambio de Naciones Unidas para el mes de septiembre.

Teniendo en cuenta lo descrito anteriormente, se adjuntan las siguientes tablas:

- **Tabla 1 – Proyecto de presupuesto del sistema eBCD 2025.**
- **Tabla 2 – Información básica para calcular las contribuciones de 2025 al sistema eBCD de los miembros de la Comisión que capturen y/o comercialicen atún rojo del Atlántico.**
- **Tabla 3 - Contribuciones de 2025 al sistema eBCD de los miembros de la Comisión que capturen y/o comercialicen atún rojo del Atlántico.**
- **Tabla 4 - Contribuciones de 2025 al sistema eBCD por grupo de los miembros de la Comisión que capturen y/o comercialicen atún rojo del Atlántico que recoge el porcentaje del presupuesto financiado por cada miembro de cada Grupo según lo acordado en el Protocolo de Madrid.**
- **Tabla 5- Cifras de captura de atún rojo del este y oeste (en t) de los miembros de la Comisión que capturen y/o comercialicen atún rojo del Atlántico para 2019-2021.**
- **Anexo 1 - Leyendas de las tablas.**

Las contribuciones de las Partes contratantes serán revisadas para incorporar la actualización del tipo de cambio de Naciones Unidas utilizado para el cálculo al mes de noviembre de 2024.

Table 1. 2025 eBCD system draft budget (Euros) / **Tableau 1.** Projet de Budget du Système eBCD 2025 (Euros) / **Tabla 1.** Proyecto de presupuesto del sistema eBCD 2025 (Euros)

eBCD system fund Fonds système eBCD Fondo sistema eBCD	2024 ANNÉE 2024 AÑO 2024	2025 ANNÉE 2025 AÑO 2025	Increase Augmentation Incremento	2025 Revised ANNÉE 2025 Revisée AÑO 2025 Revisado
Support, maintenance, and functionality development of the electronic Bluefin Tuna Catch Document (eBCD) system/ Appui, maintenance et développement de la fonctionnalité du système électronique de documentation des captures de thon rouge (eBCD) / Soporte, mantenimiento y desarrollo de la funcionalidad del sistema electrónico de documentación de capturas de atún rojo (eBCD)	320,000.00	336,000.00	0.00%	336,000.00
Developments in the web application ("Flexible" allotment): Development activities requested by the Working Group (WG) * /Développements dans l'application Web (allocation " flexible ") : Activités de développement demandées par le Groupe de travail (WG) * /Desarrollos en la aplicación web (asignación "Flexible"): actividades de desarrollo solicitadas por el Grupo de trabajo (GT) *				
a) Other developments as required* /Autres développements, si nécessaire*/ Otros desarrollos, si es necesario*	0.00	0.00	0.00%	0.00
Salaries / Salaires / Salarios	95,630.66	100,412.19	9.66%	110,108.32
TOTAL BUDGET / BUDGET TOTAL / PRESUPUESTO TOTAL DE GASTOS	415,630.66	436,412.19	2.22%	446,108.32

* Note, these amounts may be subject to change depending on decisions taken during the 2024 Commission meeting.

* A noter que ces montants peuvent faire l'objet de modifications en fonction des décisions prises lors de la réunion de la Commission de 2024.

* Nota: estas cantidades podrían cambiar dependiendo de las decisiones tomadas durante la reunión de la Comisión de 2024.

Table 2. Basic information to calculate the 2025 contributions to the eBCD system for members of the Commission that catch and/or trade Atlantic bluefin tuna / **Tableau 2.** Information de base pour calculer les contributions de 2025 au Système eBCD des membres de la Commission qui capturent et/ou commercialisent du thon rouge de l'Atlantique / **Tabla 2.** Información básica para calcular las contribuciones de 2025 al sistema eBCD de los miembros de la Comisión que capturen y/o comercialicen atún rojo del Atlántico

Contracting Parties	Groups^a	Average Catch^b (2017-2019) Capture	% Average Catch^b	No. of Trade^c	% No. of Trade^c	Import weight^d	% Import weight^d	Contracting Parties
Parties contractantes	Groupes^a	moyenne^b (2017- 2019)	% Capture moyenne	N° opérations commerciales^c	% N° opérations commerciales^c	Poids importé^d	% Poids importé^d	Parties contractantes
Partes contratantes	Grupos^a	Captura media^b (2017-2019)	% Captura media^b	Nº operaciones comerciales^c	% Nº operaciones comerciales^c	Peso importado^d	% Peso importado^d	Partes contratantes
Albania	A	157.44	0.66%	3	0.00%	0.00	0.00%	Albania
Algérie	D	1,578.50	39.10%	33	19.64%	0.00	0.00%	Algérie
Canada	A	618.40	2.59%	4,921	3.28%	54.05	0.04%	Canada
China, People's Rep. of	C	96.98	1.64%	449	3.80%	66.58	100.00%	China, People's Rep. of
Egypt	D	237.34	5.88%	76	45.24%	0.00	0.00%	Egypt
Iceland	A	0.41	0.00%	32	0.02%	0.93	0.00%	Iceland
Japan	A	3,102.93	12.98%	14,884	9.93%	93,418.24	75.30%	Japan
Korea, Rep. of	A	240.65	1.01%	2,955	1.97%	10,657.92	8.59%	Korea, Rep. of
Libya	D	2,171.34	53.78%	57	33.93%	0.00	0.00%	Libya
Maroc	C	3,222.66	54.56%	10,744	90.88%	0.00	0.00%	Maroc
Mexico	B	43.00	2.01%	103	4.38%	0.00	0.00%	Mexico
Norway	A	133.79	0.56%	230	0.15%	20.83	0.02%	Norway
Syrian Arab Republic	D	50.39	1.25%	2	1.19%	0.00	0.00%	Syrian Arab Republic
Tunisie	C	2,587.42	43.80%	629	5.32%	0.00	0.00%	Tunisie
Türkiye	B	2,095.20	97.99%	2,247	95.62%	0.00	0.00%	Türkiye
Union Européenne	A	18,453.93	77.21%	114,546	76.40%	17,064.62	13.76%	Union Européenne
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	A	1.80	0.01%	470	0.31%	162.49	0.13%	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
United States	A	1,192.08	4.99%	11,893	7.93%	2,680.01	2.16%	United States

a), b), c), d): See the legends in the Annex / Voir les légendes à l'Annexe / Ver las leyendas en el Anexo

Table 3. 2025 contributions to the eBCD system for members of the Commission that catch and/or trade Atlantic bluefin tuna (Euros) / **Tableau 3.** Contributions de 2025 au Système eBCD des membres de la Commission qui capturent et/ou commercialisent du thon rouge de l'Atlantique (Euros) / **Tabla 3.** Contribuciones de 2025 al Sistema eBCD de los miembros de la Comisión que capturan y/o comercialicen atún rojo del Atlántico (Euros)

Exchange rate: / Taux de change: / Cambio: 1 €= 1.101 US\$ (09/2024)										
Contracting Party	Group ^a	% Average Catch ^b	% No. of Trade ^c	% Import weight ^d	Basic fee ^e	Average Catch ^f	No. of Trade ^g	Import weight ^h	Total fees ⁱ	Contracting Party
Partie Contractante	Groupe ^a	% capture moyenne ^b	% N° opérations commerciales ^c	% Poids importé ^d	Cotisation de base ^e	Capture moyenne ^f	N° opérations commerciales ^g	Poids importé ^h	Total Cotisations ⁱ	Partie Contractante
Parte contratante	Grupo ^a	% Captura media ^b	% N° operaciones comerciales ^c	% Peso importado ^d	Cuota básica ^e	Captura media ^f	N° operaciones comerciales ^g	Peso importado ^h	Total cuotas ⁱ	Parte contratante
Albania	A	0.66%	0.00%	0.00%	635.60	782.10	3.17	0.00	1,420.86	Albania
Algérie	D	39.10%	19.64%	0.00%	635.60	322.55	214.82	0.00	1,172.97	Algérie
Canada	A	2.59%	3.28%	0.04%	635.60	3,071.97	5,195.94	51.73	8,955.24	Canada
China, People's Rep. of	C	1.64%	3.80%	100.00%	635.60	56.52	174.35	3,442.93	4,309.41	China, People's Rep. of
Egypt	D	5.88%	45.24%	0.00%	635.60	48.50	494.75	0.00	1,178.84	Egypt
Iceland	A	0.00%	0.02%	0.00%	635.60	2.05	33.79	0.89	672.33	Iceland
Japan	A	12.98%	9.93%	75.30%	635.60	15,414.17	15,715.57	89,407.72	121,173.06	Japan
Korea, Rep. of	A	1.01%	1.97%	8.59%	635.60	1,195.45	3,120.10	10,200.37	15,151.51	Korea, Rep. of
Libya	D	53.78%	33.93%	0.00%	635.60	443.69	371.06	0.00	1,450.35	Libya
Maroc	C	54.56%	90.88%	0.00%	635.60	1,878.33	4,171.98	0.00	6,685.91	Maroc
Mexico	B	2.01%	4.38%	0.00%	635.60	220.47	636.95	0.00	1,493.02	Mexico
Norway	A	0.56%	0.15%	0.02%	635.60	664.62	242.85	19.93	1,563.00	Norway
Syrian Arab Republic	D	1.25%	1.19%	0.00%	635.60	10.30	13.02	0.00	658.92	Syrian Arab Republic
Tunisie	C	43.80%	5.32%	0.00%	635.60	1,508.08	244.25	0.00	2,387.93	Tunisie
Türkiye	B	97.99%	95.62%	0.00%	635.60	10,742.51	13,895.37	0.00	25,273.48	Türkiye
Union Européenne	A	77.21%	76.40%	13.76%	635.60	91,672.07	120,945.70	16,332.02	229,585.39	Union Européenne
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	A	0.01%	0.31%	0.13%	635.60	8.93	496.26	155.51	1,296.29	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
United States	A	4.99%	7.93%	2.16%	635.60	5,921.78	12,557.46	2,564.95	21,679.80	United States

a), b), c), d), e), f), g), h), i): See the legends in the Annex / Voir les légendes à l'Annexe / Ver las leyendas en el Anexo

Table 4. 2025 contributions to the eBCD system by Group for members of the Commission that catch and/or trade Atlantic bluefin tuna. Fees expressed in Euros / **Tableau 4.** Contributions de 2025 au Système eBCD par groupe des membres de la Commission qui capturent et/ou commercialisent du thon rouge de l'Atlantique (Euros). Cotisations exprimées en Euros / **Tabla 4.** Contribuciones de 2025 al Sistema eBCD por grupo de los miembros de la Comisión que capturen y/o comercialicen atún rojo del Atlántico (Euros). Cuotas expresadas en Euros

Groups	Parties^a	Average Catch^b	No. of Trade^c	Import weight^d	% of each Party^e	% of the Budget^f	Basic Fees^g (Euros)	Average Catch^h (Euros)	No. of Tradeⁱ (Euros)	Import weight^j (Euros)	Total fees^k (Euros)
Groupes	Parties^a	Capture moyenne^b	N^o opérations commerciales^c	Poids importé^d	% de chaque Partie^e	% du Budget^f	Cotisations^g (Euros)	Capture moyenne^h (Euros)	N^o opérations commerciales (€)ⁱ	Poids importé^j (Euros)	Total cotisations^k (Euros)
Grupos	Partes^a	Captura media^b	N^o operaciones comerciales^c	Peso importado^d	% de cada Parte^e	% del presupuesto^f	Cuotas^g	Captura media^h (Euros)	N^o operaciones comerciales (€)ⁱ	Peso importado^j (Euros)	Total cuotas^k
A	9	23,901.42	149,934.00	124,059.09	---	90.00%	5,720.40	118,733.13	158,310.84	118,733.13	401,497.49
B	2	2,138.20	2,350.00	0.00	3.00%	6.00%	1,271.20	10,962.98	14,532.32	0.00	26,766.50
C	3	5,907.05	11,822.00	66.58	1.00%	3.00%	1,906.80	3,442.93	4,590.58	3,442.93	13,383.25
D	4	4,037.57	168.00	0.00	0.25%	1.00%	2,542.40	825.03	1,093.65	0.00	4,461.08
TOTAL	18	35,984.25	164,274.00	124,125.66		100.00%	11,440.80	133,964.07	178,527.39	122,176.06	446,108.32

a), b), c), d), e), f), g), h), i), j), k): See the legends in the **Annex** / Voir les légendes à l'**Annexe** / Ver las leyendas en el **Anexo**

Table 5. Eastern and western bluefin tuna catch figures (in t) for 2019-2021 of the members of the Commission that catch and/or trade Atlantic bluefin tuna. / **Tableau 5.** Montants de capture de thon rouge de l'Est et de l'Ouest (en t) pour 2019-2021 des membres de la Commission qui capturent et/ou commercialisent du thon rouge de l'Atlantique / **Tabla 5.** Cifras de captura de atún rojo del este y oeste (en t) de los miembros de la Comisión que capturan y/o comercialicen atún rojo del Atlántico para 2019-2021

	Parties Parties Partes	2019			2020			2021			Parties Parties Partes
		East Est Este	West Ouest Oeste	Total	East Est Este	West Ouest Oeste	Total	East Est Este	West Ouest Oeste	Total	
	Albania	156.25		156.25	167.67		167.67	148.40		148.40	Albania
	Algérie	1,436.95		1,436.95	1,648.68		1,648.68	1,649.86		1,649.86	Algérie
	Canada		632.87	632.87		591.60	591.60		630.73	630.73	Canada
	China, People's Rep. of	88.96		88.96	100.99		100.99	100.99		100.99	China, People's Rep. of
	Egypt	263.34		263.34	122.08		122.08	326.61		326.61	Egypt
	Iceland	0.00		0.00	0.70		0.70	0.54		0.54	Iceland
	Japan	2,523.73	406.29	2,930.02	2,781.63	407.58	3,189.21	2,779.99	409.57	3,189.56	Japan
	Korea, Rep. of	232.43		232.43	247.27		247.27	242.24		242.24	Korea, Rep. of
	Libya	2,051.65		2,051.65	2,228.20		2,228.20	2,234.18		2,234.18	Libya
	Maroc	2,920.00		2,920.00	3,453.71		3,453.71	3,294.26		3,294.26	Maroc
	Mexico		39.00	39.00		28.00	28.00		62.00	62.00	Mexico
	Norway	49.30		49.30	194.39		194.39	157.68		157.68	Norway
	Syrian Arab Republic	71.97		71.97	79.20		79.20	0.00		0.00	Syrian Arab Republic
	Tunisie	2,379.13		2,379.13	2,653.38		2,653.38	2,729.74		2,729.74	Tunisie
	Türkiye	1,770.78		1,770.78	2,257.88		2,257.88	2,256.95		2,256.95	Türkiye
	Union Européenne	17,064.09		17,064.09	19,134.03		19,134.03	19,163.67		19,163.67	Union Européenne
	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland		0.34	0.34		1.42	1.42	2.92	0.71	3.63	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
	United States		1,190.78	1,190.78		1,184.99	1,184.99		1,200.46	1,200.46	United States
	TOTAL	31,008.58	2,269.28	33,277.86	35,069.80	2,213.59	37,283.39	35,088.02	2,303.47	37,391.49	TOTAL

Catch figures (in t) based on Compliance Table tabled at 2022 annual meeting (COC-304-D_TABLES_2022)

Chiffres de capture (en t) basés sur le tableau d'application présenté à la réunion annuelle de 2022 (COC-304-D_TABLES_2022)

Cifras de captura (en t) basadas en la Tabla de cumplimiento presentada en la reunión anual de 2022 (COC-304-D_TABLES_2022)

ANNEX: Legends / ANNEXE: Légendes / ANEXO: Leyendas

Table 2 / Tableau 2 / Tabla 2

a	Group A: Members with developed market economy, as defined by the United Nations Conference on Trade and Development (UNCTAD) / Group B: Members whose GNP per capita exceeds US\$ 4,000 and whose combined catches and canning of tuna exceeds 5,000 t / Group C: Members whose GNP per capita exceeds US\$ 4,000 or whose combined catches and canning of tuna exceeds 5,000 t / Group D: Members whose GNP per capita does not exceed US\$ 4,000, and whose combined catches and canning of tuna does not exceed 5,000 t	Groupe A: Membres avec économie de marché développée, selon la définition de la Conférence des Nations unies sur le Commerce et le Développement (UNCTAD) / Groupe B: Membres avec un PNB par habitant dépassant 4.000\$ USD et des captures et une production de conserve de thonidés combinées dépassant 5.000 t / Groupe C: Membres avec un PNB par habitant dépassant 4.000\$ USD ou des captures et une production de conserve de thonidés combinées dépassant 5.000 t / Groupe D: Membres dont le PNB par habitant ne dépasse pas 4.000\$ USD, et dont les captures et la production de conserve de thonidés combinées ne dépassent pas 5.000 t	Grupo A: Miembros con economía de mercado desarrollada, según definición de la Conferencia de las Naciones Unidas para el Comercio y Desarrollo (UNCTAD) / Grupo B: Miembros con PNB per cápita superior a 4.000 USD y capturas y conservas combinadas de túnidos que excedan de las 5.000 t / Grupo C: Miembros con PNB per cápita superior a 4.000 USD o capturas y conservas combinadas de túnidos que excedan de las 5.000 t / Grupo D: Miembros cuyo PNB per cápita no sea superior a 4.000 USD, y cuyas capturas y conservas combinadas de túnidos no excedan de las 5.000 t
b	Average catches (t) for 2017-2019	Moyenne Captures 2017-2019 (t)	Promedio capturas 2017-2019 (t)
c	Total number of trades in the eBCD system 2017-2019	Nombre total d'opérations commerciales de la Partie contractante enregistrés dans le système Ebcd 2017-2019	Número total de operaciones comerciales de la Parte contratante en el sistema eBCD 2017-2019
d	CPC's overall volume of imported Atlantic bluefin tuna, as recorded in the eBCD system (The relevant trade and import data from the eBCD system shall reflect the same time period used to determine the relevant catch and canning data pursuant to paragraph 1(b)(ii).)	Volume total de thon rouge de l'Atlantique de la Partie contractante importé, tel qu'enregistré dans le système eBCD (Les données pertinentes relatives au commerce et à l'importation provenant du système eBCD devront correspondre à la même période utilisée pour déterminer les données de prise et de mise en conserve pertinentes conformément au paragraphe 1(b)(ii).)	Volumen total de atún rojo del Atlántico de la Parte contratante importado, tal y como se registre en el sistema eBCD (los datos pertinentes de comercio y de importación del sistema eBCD reflejarán el mismo periodo temporal utilizado para determinar los datos de captura y enlatado pertinentes, con arreglo al párrafo 1 (b) (ii))

Table 3 / Tableau 3 / Tabla 3

a	Table 2	Tableau 2	Tabla 2
b	Percentage of the CPC's Atlantic bluefin tuna catch within its Group	Pourcentage de capture de thon rouge de l'Atlantique de la Partie contractante au sein du groupe dont elle fait partie	Porcentaje de captura de atún rojo del Atlántico de la Parte contratante dentro del grupo del que forma parte
c	Percentage of number of CPC's trades in the eBCD system within its group	Pourcentage du nombre d'opérations commerciales de la Partie contractante dans le système eBCD au sein du groupe dont elle fait partie	Porcentaje del número de operaciones comerciales de la Parte contratante en el sistema eBCD dentro del grupo del que forma parte
d	Percentage of CPC total volume of imported Atlantic bluefin tuna, as recorded in the eBCD system within its group	Pourcentage du volume total de thon rouge de l'Atlantique de la Partie contractante importé, tel qu'il est enregistré dans le système eBCD au sein du groupe dont elle fait partie	Porcentaje del volumen total de atún rojo del Atlántico de la Parte contratante importado, tal y como se registra en el sistema eBCD dentro del grupo del que forma parte
e	Basic fee (US\$700)	Cotisation de base (700 \$USD)	Cuota básica (700 USD)
f	Fee in proportion to live weight of bluefin tuna for the Contracting Party	Cotisation proportionnelle au poids vif du thon rouge de la Partie contractante	Cuota en proporción al peso vivo de atún rojo de la Parte contratante
g	Fee in proportion to the number of CPC trades in the eBCD system	Cotisation proportionnelle au nombre d'opérations commerciales de la Partie contractante dans le système eBCD	Cuota en proporción al número de operaciones comerciales de la Parte contratante en el sistema eBCD
h	Fee in proportion to the CPC volume of imported Atlantic bluefin tuna, as recorded in the eBCD system	Cotisation proportionnelle au volume de thon rouge de l'Atlantique de la Partie contractante importé, tel qu'il est enregistré dans le système eBCD	Cuota en proporción al volumen de atún rojo del Atlántico de la Parte contratante importado, tal y como se registra en el sistema eBCD
i	Total contribution	Contribution totale	Contribución total

Table 4 / Tableau 4 / Tabla 4

a	Number of Contracting Parties per Group (Table 2)	Nombre de Parties contractantes par Groupe (Tableau 2)	Número de Partes contratantes por Grupo (Tabla 2)
b	Total volume of bluefin tuna catch by Group	Volume total de capture de thon rouge par Groupe	Numero total de captura de atún rojo por Grupo
c	Total number of trades by Group in the eBCD system	Nombre total d'opérations commerciales par Groupe dans le système eBCD	Numero total de operaciones comerciales por Grupo en el sistema eBCD
d	Total volume of imported Atlantic bluefin tuna by Group, as recorded in the eBCD system	Volume total de thon rouge de l'Atlantique par Groupe importé, tel qu'il est enregistré dans le système eBCD	Volumen total de atún rojo del Atlántico por Grupo importado, tal y como se registra en el sistema eBCD
e	Percentage of the budget financed by each member of each Group as per the Madrid Protocol	Pourcentage du budget financé par chaque membre de chaque Groupe en vertu des dispositions du Protocole de Madrid	Porcentaje del presupuesto financiado por cada miembro de cada Grupo según lo acordado en el Protocolo de Madrid
f	Percentage of the budget financed by each Group	Pourcentage du budget financé par chaque Groupe	Porcentaje del presupuesto financiado por cada Grupo
g	Basic fees within each Group	Cotisations de base au sein de chaque Groupe	Cuotas básicas dentro de cada Grupo
h	Fees: 30% based on total live weight of bluefin tuna catch (43% if there are no trade and import data)	Cotisations: 30% correspondant au poids vif total de la capture de thon rouge (43% s'il n'y a pas de données du commerce et d'importation)	Cuotas: 30 % correspondiente al peso en vivo total de la captura de atún rojo (43 % si no hay datos de comercio e importación)
i	Fees: 40% based on the total number of trades (57% if there are no trade and import data)	Cotisations: 40% correspondant au nombre total d'opérations commerciales (57% s'il n'y a pas de données du commerce et d'importation)	Cuotas: 40 % correspondiente al número total de operaciones comerciales (57 % si no hay datos de comercio e importación)
j	Fees: 30% based on the volume of imported bluefin tuna (0% if there are no trade and import data)	Cotisations: 30% correspondant au volume de thon rouge importé (0% s'il n'y a pas de données du commerce et d'importation)	Cuotas: 30 % correspondiente al volumen de atún rojo importado (0% si no hay datos de comercio e importación)
k	Total contribution	Contribution totale	Contribución total